



Jeux Mondiaux d'Hiver des Transplantés

Du 25 au 30 mars 2008

Rovaniemi, Finlande



Cher(e)s ami(e)s,

Vous trouverez ci-dessous quelques informations complémentaires relatives à votre séjour.

ATTENTION CHANGEMENT D'HORAIRE POUR LE VOL RETOUR !!!

L'avion décollera de Rovaniemi le dimanche 30 mars à 14h05, fera une escale à Helsinki de 15h25 à 19h30 pour arriver à Paris Charles De Gaulle à 21h35 !!

Ces changements ne concernent pas les deux enfants suivants : Valentin HOUART et Erwan MEHEUST accompagnés de Christian LIENARD (Président de TRANS-FORME), ils prendront le même avion que l'équipe qui décollera le 30 mars à 14h05, fera une escale à Helsinki de 15h25 et reprendront la correspondance à 16h05 pour arriver à Paris Charles De Gaulle à 18h10.

POUR JOINDRE LES ENFANTS DE L'EQUIPE DE FRANCE INSCRITS A LA NICHOLAS CUP, SUR PLACE VOUS POUVEZ APPELER LE COMITE D'ORGANISATION LOCAL AU :
Depuis la France : 00 358 40 565 1001

EN CAS D'URGENCE VOUS POUVEZ EGALEMENT CONTACTER MME VOISIN SUR SON MOBILE AU 06 12 79 41 25

- **HAUT PATRONAGE**

Nous avons le plaisir de vous informer que l'Equipe de France bénéficie du Haut Patronage de Madame Roselyne Bachelot, Ministre de la Santé, de la Jeunesse et des Sports et de la Vie associative.

- **AMBASSADEUR**

Nous avons également le plaisir de vous informer que le Consul de l'Ambassadeur de France en Finlande, Mr Jean-Stéphane TORRE, sera présent lors de la cérémonie d'ouverture des Jeux Mondiaux.

- **HEBERGEMENT**

L'équipe de France sera hébergée à :

Ounasvaaran lakituvot
Hiihtomajankuja 2
96400 Rovaniemi
Finland

- **CONTACT SUR PLACE**

Un service courrier sera mis en place afin que tous les résidents puissent envoyer et recevoir du courrier postal. L'adresse à utiliser – et uniquement valable durant les jeux – est la suivante :

Lapin Urheiluopisto
Rovaniemi 2008 / France / Nom et Prénom du participant
Hiihtomajantie 2
96400 Rovaniemi
Finland

Téléphone du Comité d'Organisation Local : +3589 4342 2734 (préciser que la personne à contacter fait partie de l'équipe de France)

- **KINE**

Leena GOTSZALK, kinésithérapeute (d'origine finlandaise !), particulièrement en charge de deux membres de l'équipe de France, a bien voulu avoir la gentillesse de se rendre disponible pour les autres membres de l'équipe si nécessaire.

- **TEAM MANAGER**

Olivier COUSTERE sera le Team Manager de l'équipe de France, aidé par Marianne BRECHU qui interviendra en qualité de coach sportif.

- **LE RENDEZ-VOUS EXACT A ROVANIEMI**

Le premier Briefing de l'équipe de France, animé par Olivier COUSTERE et Marianne BRECHU, se tiendra au Santa Sport Center le 25 mars à 21h.

- **LES RECOMMANDATIONS MEDICALES SUR CE TYPE DE SEJOUR**

Vous devez impérativement disposer de votre prescription médicale attestant de l'obligation de détenir ces médicaments.

Nous vous rappelons que durant votre séjour en Finlande vous rencontrerez des températures variant de +10°C à – 20°C. Equipez vous de vêtements chauds, si possible. Vous pourrez aussi vous équiper sur place à Rovaniemi.

Pensez également à apporter des lunettes de soleil ou masque avec une grande protection, ainsi que de la crème solaire haute protection.

- **EQUIPEMENT SPORTIF**

L'équipement officiel de l'équipe de France sera remis à l'aéroport aux membres de l'équipe de France : **attention à prévoir de la place dans vos bagages.**

Celui-ci comporte un pantalon et une veste de ski.

Seuls les compétiteurs disposeront de cet équipement, les accompagnateurs devront apporter leur propre équipement de ski.

Rappel

La location du matériel de ski se fera sur place en espèce ou par carte de crédit. La location de ski alpin, ski de fond et snowboard est possible au Ounasvaara Ski Center.

Tarifs :

1 jour	2 jours	3 jours	4 jours	5 jours
23 €	40 €	52 €	62 €	70 €

Vous pouvez également réserver un forfait de ski (utilisable durant votre temps de loisirs) : il n'est pas utile d'en réserver un pour les compétitions (si vous ne skiez qu'à l'occasion des compétitions) ou pour le ski de fond.

Tarifs :

1 jour	2 jours	3 jours	4 jours	5 jours
25 €	45 €	60 €	73 €	84 €

- **« CAPTAIN SKI NORDIQUE » DE L'EQUIPE DE FRANCE**

Joël LABREUCHE sera le « captain » ski de fond et biathlon de l'équipe de France, et aidera Marianne BRECHU en cette qualité.

- **LES PRODUITS ROVANIEMI 2008 SUR INTERNET**

En réservant à l'avance un produit sur Internet, celui-ci sera à votre disposition dès votre arrivée à Rovaniemi.

Vous pouvez également acheter ces produits sur place mais le comité local ne garantit pas qu'il soit encore disponible <http://kumu.pkamk.fi/elli/>

- **TRANSPORT DE L'AEROPORT AU CHALET DU SANTA SPORT CENTER**

A votre arrivée à Rovaniemi, vous serez accueillis par un représentant du comité d'organisation locale qui vous dirigera vers votre navette.

- **ENREGISTREMENT**

Tous les athlètes et accompagnateurs participant aux Jeux Mondiaux et les participants de la Nicholas Cup, devront passer au Bureau des Jeux pour un enregistrement.

Au cours de l'enregistrement chaque participant sera photographié et recevra un « competition pass ». Si vous pouvez apporter votre propre photo d'identité cela accélérerait le processus. Soyez prêt à présenter un papier d'identité (carte d'identité, passeport, permis de conduire...) au moment de votre enregistrement.

Le « competition pass » permettra d'accéder à tous les repas, aux entraînements et aux épreuves sportives. Chaque participant devra toujours porter son « pass » sur lui.

- **LES REPAS**

Tous les repas seront servis au Sport Institute aux horaires suivants :

- Petit-déjeuner 07.00-09.00 (7 am – 9 am)
- Déjeuner 11.00-13.00 (11 am – 1 pm)
- Dîner 16.00-18.00 (4 pm – 6 pm)

- **CEREMONIE D'OUVERTURE**

La cérémonie d'ouverture se tiendra au Ounasvaara Ski Stadium le 26 mars 2008 à 20h

Programme :

- Marche du drapeau
- Discours d'Asko Räsänen, Président du Comité d'Organisation Local
- Discours d'Olivier Coustere, Président de la WTGF
- Spectacle de danse
- Discours du Maire de Rovaniemi
- Discours du Père Noël
- Spectacle de danse par des enfants

- **CULTURAL EVENT**

Il aura lieu le vendredi 28 mars à 20h au Musée de Rovaniemi.

Une navette sera mise à disposition au départ du Sport Institute par les organisateurs.

Le programme au Musée durera une heure; ensuite les participants peuvent rentrer à pied (courte distance) en traversant Rovaniemi ou prendre les transports spécialement affrétés.

- **DINER DE GALA ET CEREMONIE DE CLOTURE**

Le dîner de Gala se tiendra au Sport Institute Samedi 29 mars 2008 à 20h.

Programme :

- Discours d'Asko Räsänen, Président du Comité d'Organisation Local
- Discours d'Olivier Coustere, Président de la WTGF
- Traditionnel Lappish Joik (Jaakko Gauriloff)
- Discours de l'Australie
- Introduction des prochains Jeux d'Hiver
- Discours du Maire de Rovaniemi

- **ROOMING**

Vous trouverez ci après la répartition de l'équipe de France et accompagnateurs dans les chambres.

Chalet 1 :
Stéphanie Barbier
Lilian Debray
Anne Marie Venard
Gérard Costa
Margaret Guiraud
Francine Meckert

Chalet 3 :
Marie Jo Ardevol
Anicette Mareine
Isabelle Bernard
Michel Mougin
Jean Claude Pradier
Laurence Gomez

Chalet 2 :
Joel Labreuche
Michelle Pery
Christian Lienard
Christophe Goirre
Patrica Cifuentes
Virginie Maurel

Chalet 4 :
Marianne Brechu
Leena Gotszalk
Adrien Bolot
Alexis Tapoul
Gaël Bizouard
Olivier Recoules

Chalet 5 :
Pascal Gueguinou
Alain St Blancat
Erwan Meheust
Valentin Houart
Trystan Saez
Maxime Garnier

Chalet 6 :
Venitia Voisin
Valérie Voisin (maman de Vénitia)
Tatiana Ramhouni
Adrien Combes
Garry Lecluse

• EPREUVES DE SKI ALPIN

Les compétiteurs inscrits au ski alpin n'ont pas besoin d'un forfait de ski pour la compétition (uniquement pour la compétition ; s'ils veulent skier en loisir alors il leur faudra acquérir un forfait de ski aux conditions soulignées plus haut). La location de skis alpins se fait à Ounasvaara. Toutes les épreuves de ski alpin se dérouleront sur la Tottorakka piste (L 520 m, HD 140 m). Le nombre de portes à chaque épreuve sera ajusté en fonction de la longueur de piste.

• EPREUVES DE SKI DE FOND

La location de ski de fond se fait à Ounasvaara Ski Stadium, situé juste à côté des pistes.

• BIATHLON

De nouvelles armes sans balle (laser) sont utilisées au Biathlon. Chaque participant au Biathlon devra participer à la séance d'entraînement le jour de l'évènement où il sera expliqué comment utiliser l'arme.

• LEÇONS DE SKI ALPIN ET SKI DE FOND

Le Comité d'organisation local offre des cours de ski alpin et de ski de fond le mardi 25 mars 2008.

Ces leçons sont en priorité destinées aux compétiteurs mais ils pourront accepter les accompagnateurs également.

L'équipement de ski n'est pas inclus dans les cours de ski et les participants devront louer leur matériel et acheter un forfait de ski alpin, le cas échéant.

Programme:

- Ski Alpin (max. 20 personnes par groupe)
 - Groupe 1 – 16.00-17.00 (4 pm – 5 pm)
 - Groupe 2 – 17.00-18.00 (5 pm – 6 pm)
- Ski de fond (max. 20 personnes par groupe)
 - Groupe 1 – 16.00-17.00 (4 pm – 5 pm)
 - Groupe 2 – 17.00-18.00 (5 pm – 6 pm)

Ces cours sont avant tout pour les débutants !

• CURLING

Les compétiteurs qui ont besoin d'un matériel spécial sont autorisés à utiliser du matériel approprié mais doivent avoir leur propre équipement avec eux.

Chaque personne qui utilisera un matériel spécial devra en informer les arbitres référents (ou le jury) avant d'entrer sur la piste.

En fonction du nombre final d'équipes inscrites, le système de compétition sera déterminé et les équipes divisées en groupes.

Le Comité d'Organisation Local (LOC) a autorisé les équipes multi-pays à participer afin que chacun souhaitant jouer puisse participer. Ces équipes ne pourront prétendre à aucune médaille.

Le nombre de « ends » par match est limité à 5.

• CHANGEMENT PROGRAMME DES SPORTS ET ENTRAÎNEMENTS

A cause du Championnat Finlandais de Slalom, le programme des sports a été malheureusement modifié. Les horaires de passages seront programmés afin que les inscrits au Super G et au Biathlon puissent participer à ces deux épreuves (cf. le programme ci-après).

Programme des sports et entrainements

TUESDAY 25.3.		8:00	9:00	10:00	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00
Arrival		Arrival and registration														
WEDNESDAY 26.3.		8:00	9:00	10:00	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00
1 hour skiing	10:00-12:00			Cross country 1 hour												
Curling	15:00-18:00						Curling practicing		Curling first round							
Snowboarding	09:00-12:00	Snowb. pract	Snowboarding											Opening ceremony		
THURSDAY 27.3.		8:00	9:00	10:00	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00
Slalom run	09:00-12:00	Slalom, pract	Slalom Run													
Parallel Slalom	15:00-18:00					Parallel Slalom, practicing			Parallel Slalom							
Cross-country 3 km	10:00-12:00			Cross country 3 km												
Curling	12:00-22:00					Curling second round / semifinals								Curling Finals		
FRIDAY 28.3.		8:00	9:00	10:00	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00
Cross-country 3 km relay	10:00-12:00			3km Relay												
Freestyle relay	14:30-16:00							Freestyle relay							Cultural event	
SATURDAY 29.3.		8:00	9:00	10:00	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00
Giant Slalom	15:00-18:00					Giant Slalom, practicing			Giant Slalom						Closing ceremony	
Super Giant	09:00-12:00	Super Giant, practicing		Super Giant											Gala Dinner	
Biathlon	10:00-12:00	Bi practise		Biathlon												
Nicholas Cup	13:00-15:00						Nicholas Cup									
SUNDAY 30.3.		8:00	9:00	10:00	11:00	12:00	13:00	14:00	15:00	16:00	17:00	18:00	19:00	20:00	21:00	22:00
Departure		Departure														

- CONSORTIUM « LES LABORATOIRES, ENSEMBLE POUR LE DON, LA GREFFE ET LA QUALITE DE VIE »

Les deux laboratoires Fresenius Medical Care et Genzyme ont rejoint le programme de Trans-Forme et seront associés ainsi aux différents événements médico-sportifs majeurs organisés par Trans-Forme en 2008. Une photo de l'équipe de France sera réalisée avec leurs drapeaux respectifs.